

ÉCOLE POLYTECHNIQUE
PROMOTION X2019
2^{ème} année
Année scolaire 2020-2021

Note : $\frac{\quad}{20}$

ÉPREUVE ÉCRITE
JAPONAIS
Intermédiaire
B1.1

Lundi 31 mai 2021

14h – 17h

Durée : 3 heures

Correctrice : K. BRAGHINI

Recommandations importantes :

- **Travaillez sur le présent document**
- Prenez le temps de vous relire
- Écrivez lisiblement et à l'encre

2020-2021

Épreuve écrite de
JAPONAIS Intermédiaire

Lundi 31 mai 2021

Durée : 3 heures

Correctrice :
K. BRAGHINI

Nom de l'élève :

Prénom :

Aucun document n'est autorisé

NE RIEN ÉCRIRE SUR CETTE PAGE

I . Lire attentivement le texte ci-dessous et répondre aux questions suivantes. (20.0)

僕は3歳のとき、パトカー₁に乗ったことがある。冬のある日の午後だった。友達の元ちゃんの家へ遊びに行こうと思った。母は弟の世話で忙しそうだったので、僕は「元ちゃんのうちへ行く。」と言って、一人で出かけた。お古₂の長靴をはいていた。従兄弟₃が大きくなって、はけなくなったので、くれたのだ。もらったばかりで、嬉しかったのをよく覚えている。元ちゃんのうちは隣の建物の5階で、建物は入口が4つもあった。僕は何回も遊びに行ったことがあったのに、どれかよくわからなかった。「右から2つ目の入口のはずだ」と思って、5階までがんばって登った。ドアをノックしたけど、ドアを開けた女の人は全然知らない人だった。「元ちゃんと遊ぶ。」と言ったけれど、その女の人は元ちゃんを知らなかった。ここに引っ越してきたばかりだったのだ。名前を聞かれたので「ゆたか」と答えた。家はどこか、父の名前は何か聞かれたけれど、僕は答えられなかった。女の人は僕の服や長靴を調べて、長靴の中に従兄弟の名前が書いてあるのを見つけた。でも、その名前は僕が言ったのと違うし、住所もないので、女の人は僕を近くの交番₄へ連れて行った。警官が名前と家を聞いた。名前を教えたけど、警官も長靴の名前を見て、信じてくれなかった。僕はパトカーで警察署₅へ連れて行かれた。ほかの警官がまた同じ質問をしたが、僕はもう何も答えなかった。

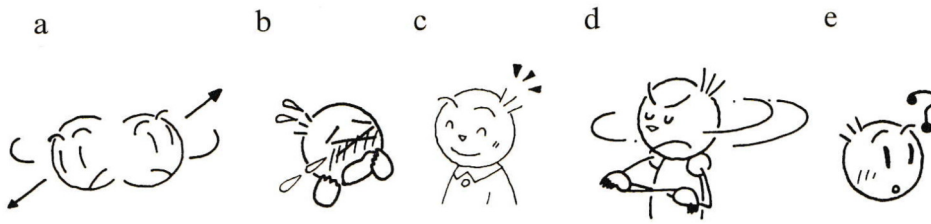
5時ごろやっと両親が来た。僕はテレビを見ながら、警官がくれたパンを食べているところだった。両親の顔を見て、大きい声で泣いてしまった。母は元ちゃんのうちへ迎えに行ったが、僕がいなかったので、びっくりした。それで警察に連絡したのだ。両親は警官に叱られた。

僕は、それからしばらく、パトカーに乗ったことが自慢₆だった。

1. voiture de police, 2. d'occasion, 3. cousin, 4. poste de police, 5. commissariat de police, 6. fierté

(みんなの日本語「トピック25」より)

1. Indiquer avec une seule des lettres a, b, c, d ou e, dans () quelle image correspond à chaque moment décrit ci-dessous ? (1.0×5=5.0)



- (1) ^{ながぐつ}長靴をはいて、出かけるところ ()
- (2) ^し知らない女の人に会ったとき ()
- (3) パトカーに^の乗っているところ ()
- (4) ^{けいさつしょ}警察署で名前を聞かれたとき ()
- (5) ^{りょうしん}両親が^{むか}迎えに来たとき ()

2. Traduire en français la partie soulignée. (3.0)

3. Répondre aux questions suivantes. (2.0×6=12.0)

1) 「^{ぼく}僕」の名前は何ですか。_____.

2) 3歳^{さい}の「^{ぼく}僕」はどうして一人で「^{げん}元ちゃん」のうちへ行きましたか。

3) 「^{ぼく}僕」は どうして ^{ながぐつ}長靴をはいていったと思いますか。

4) どうして女の方は「^{ぼく}僕」を ^{こうばん}交番へ ^つ連れて行きましたか。

5) 「^{ぼく}僕」は ^{けいさつしょ}警察署で ^{しつもん}質問されても、^{こた}答えませんでした。どうしてですか。

6) どうして長靴に^{ながぐつ}従兄弟の^{いとこ}名前が書いてあったのですか。

II. Compléter la phrase avec le verbe ou l'adjectif donné en ajoutant un auxiliaire ^{すぎる}, ^{やすい} ou ^{にくい} qui donne un sens correct comme dans l'exemple. Changer sa forme si nécessaire. (0.8×6=4.8)

Exemple : (食べる⇒^た食べ^{すぎ}すぎて)、^{うご}動けません。

- 1) 雨の日は^{こうつうじこ}交通事故が(起^おきる⇒)。
- 2) 昨日スポーツを (する⇒) ので、今日は体が^{いた}痛いです。
- 3) 私のケータイは 古いし、(複^{ふくざつ}雑な⇒) し、便利じゃありません。
- 4) この手紙は、字が(小^{てがみ}さい⇒) て、よく読めません。
- 5) この薬は^{くすり}甘いし、小^{あま}さいし、(飲^のむ⇒) 。
- 6) この長靴は^{おも}重くて (歩^{ある}く⇒) 。

III. Compléter la phrase avec le mot donné, changer sa forme si nécessaire. (0.8×12= 9.6)

- 1) 田中さんから電話がありました。電車の^{じこ}事故で30分くらい (遅^{おく}れます⇒) そうです。
- 2) 外は^{ゆき}雪が降^ふっていて、(寒^{さむ}いです⇒) そうです。
- 3) 天気^{よほう}予報によると、明日も (寒^{さむ}いです⇒) そうです。
- 4) マリさんに赤ちゃんが(生^うまれます⇒) そうです。(男の子です⇒) そうです。
- 5) いい匂^{にお}いがします。今晚のご飯は (カレーです⇒) ようです。
- 6) 玄関で^{げんかん}人の^{こえ}声がします。だれか (います⇒) ようです。
- 7) 西の^{そら}空が明^あるいので、明日も (晴^はれます⇒) そうです。
- 8) あのレストランは^{よやく}予約が (必^{ひつよう}要です⇒) はずです。
- 9) A: ジュースはいかがですか。

B: いいえ、結構けっこうです。さっき（飲みます⇒
）ばかりですから。

10) A: 試合しあい (match) はもう始まりはじましたか。

B: これから（始まりはじます⇒
）ところですから、急いそいでください。

11) A: 会議かいぎの資料しりょうはもうできましたか。

B: 今山田さんが（コピーまします⇒
）ところですから、もう少し待まってください。

IV. Finir la phrase avec des mots qui donnent un sens correct à cette phrase. (1.2×4=4.8)

1) 日本に来たばかりですから、_____.

日本に来たばかりなのに、_____.

2) 大学に入ったばかりですから、_____.

大学に入ったばかりなのに、_____.

V. Répondre aux questions suivantes. (1.5×3=4.5)

1) 明日の天気はどうですか。(Répondre avec « ~ようです »)

_____.

2) パレゾ (Palaiseau) は住みやすいですか。住みにくいですか。どうしてですか。

_____.

3) なにか面白おもしろいニュースがあったら、教えてください。(Avec « ~そうです »)

_____.

VI. 【作文】 Rédiger un texte dont le sujet est « **私**が**子供**の**とき** (Mon enfance) » avec au moins 360 caractères. (20.0)

